

Se tu mi lasci perfida

Prima parte

Torquato Tasso (1544-1595)

Giovanni Piccioni (1549-1619)

Il quarto libro de madrigali a 5 voci (Angelo Gardano press, Venice, 1596)

Canto

Se tu mi la - sci, Se tu mi la - sci

Alto

Se tu mi la - sci per - fi - da, tuo dan -

Quinto

Se tu mi la - sci, Se tu mi la - sci per - fi - da, tuo dan -

Tenore

Se tu mi la - sci, Se tu mi la - sci per -

Basso

Se tu mi la - sci, Se tu mi la - sci per - fi-da, tuo

5

per - fi-da, tuo dan - no: Non ti pen-sar che si - a, Non ti pen-sar che si - a

no, per - fi-da, tuo dan - no: Non ti pen-sar che si - a Mi - se-ro

no, per - fi-da, tuo dan - no: Non ti pen-sar che si - a, che si - a Mi -

- fi - da, per - fi - da, tuo dan - no: Non ti pen-sar che si - a Mi -

dan - no, per - fi - da, tuo dan - no: Non ti pen-sar, Non ti pen-sar che si - a Mi - se-ro

10

Mi - se-ro sen-za te, Mi - se-ro sen-za te la vi-ta mi - a. Mi - se-ro ben

sen-za te, Mi - se-ro sen-za te, Mi - se-ro sen-za te la vi - ta mi - a. Mi - se -

- se-ro sen-za te la vi-ta mi - a. Mi - se-ro ben sa-re - i,

- se-ro sen-za te, Mi - se-ro sen-za te la vi-ta mi-a, la vi - ta mi - a. Mi - se-ro ben

sen-za te, Mi - se-ro sen-za te la vi-ta mi - a. Mi-se - ro ben sa-re - i,

15

sa-re - i, Se mis-e - ria sti-mas - si e non ven - tu - ra, e non ven-tu - ra,
ro ben sa - re - i, Se mis-e - ria sti - mas - si e non ven-tu - ra, e
Se mis-e - ria sti-mas - si e non ven - tu - ra, e non ven-
sa-re - i, Se mis - e - ria sti-mas-si e non ven - tu-ra, e non ven - tu - ra, e non ven - tu -
Se mis-e - ria sti-mas - si e non ven-tu - ra, e non ven-tu - ra

20

e non ven-tu - ra Per - der chi non mi cu - ra, Per - der chi non mi cu - ra, E ri-co-vrar, E ri-co-vrar
non ven-tu - ra Per - der chi non mi cu - ra, Per - der chi non mi cu - ra, E ri-co-vrar quel che di me per -
tu-ra, e non ven-tu - ra Per - der chi non mi cu - ra, E ri-co-vrar quel che
ra Per - der chi non mi cu - ra, Per - der chi non mi cu - ra, E ri-co-vrar quel
Per - der chi non mi cu - ra, E ri-co-vrar, E ri-co-vrar

25

quel che di me per - de - i, quel che di me per - de - i.
de - i, E ri - co - vrar quel che di me per - de - i.
di me per - de - i, quel che di me, quel che di me per-de - i.
che di me per - de - i, E ri - co-vrar quel che di me, quel che di me per - de - i.
quel che di me per - de - i, quel che di me per - de - i.

Se tu mi lasci perfida, tuo danno:
Non ti pensar che sia
misero senza te la vita mia.
Misero ben sarei,
se miseria stimassi e non ventura
perder chi non mi cura,
e ricovrar quel che di me perdei.

If you leave me, perfidious one, [it is] your loss:
Don't imagine to yourself that
my life would be miserable without you.
I would truly be miserable
if I considered it misery (and not fortune)
to lose she who cares not for me,
and to recover what of myself I lost.